

Jade

QUINTESSENZA PLUS
MARBLE LOOK



CERDOMUS

50
1969/2019

Refined veins of the most elegant onyx,
reinterpreted in contemporary colours to outfit
indoor and outdoor environments in complete
harmony

Réinterprétées dans les nuances à la mode,
les veines raffinées d'onyx le plus sophistiqué
revêtent des milieux tant intérieurs qu'extérieurs,
dans une parfaite harmonie

Hochwertiger Onyx mit stilvollen Äderungen,
neu interpretiert in den Trendfarben, für eine
harmonische Gestaltung
von Indoor- und Outdoorbereichen

— Raffinate venature dell'onice più ricercato,
reinterpretate nei colori di tendenza, vestono
ambienti indoor e outdoor in completa
armonia. —

Jade fascino esotico

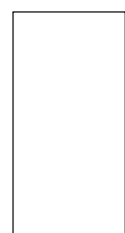


Jade

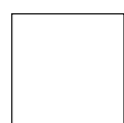


4 COLORI 4 colours 4 couleurs 4 Farben
3 FINITURE 3 finishes 3 finitions 3 Oberflächevarianten
3 FORMATI 3 sizes 3 formats 3 Formate

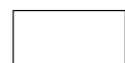
FORMATI / SIZES



60x120
24"x48" rect.
10 mm

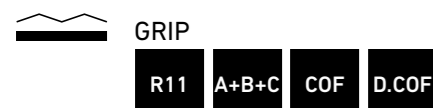
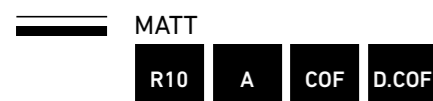


60x60
24"x24" rect.
10 mm



30x60
12"x24" rect.
10 mm

FINITURE / FINISHES



GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLOR BODY PORCELAIN

EN 14411 BIa annex G, UGL

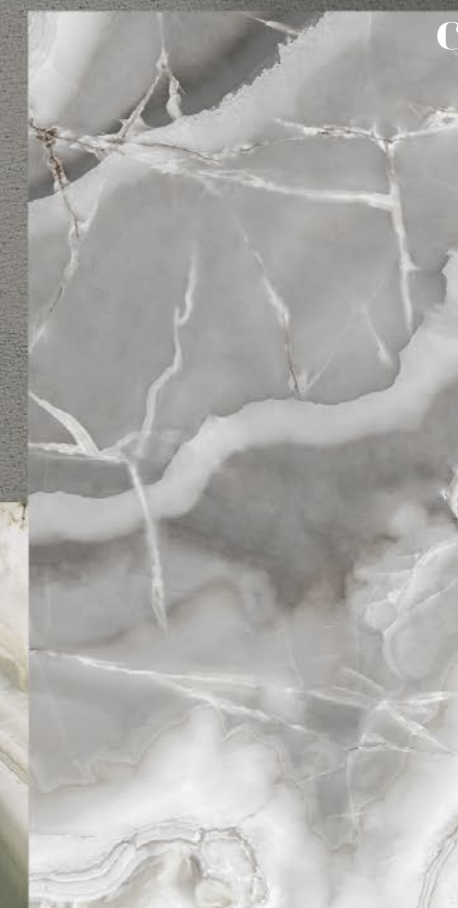
CONFORME ALLA NORMA
COMPLIES WITH

	Resistenza alla flessione Flexural strength	UNI EN ISO 10545-04
	Resistenza all'urto Shock resistance	UNI EN ISO 10545-05
	Resistenza all'abrasione profonda Resistance to deep abrasion	UNI EN ISO 10545-06
	Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance	UNI EN ISO 10545-09
	Resistenza al gelo Frost resistance	UNI EN ISO 10545-12
	Resistenza all'attacco chimico Chemical resistance	UNI EN ISO 10545-13
	Resistenza alle macchie Stain resistance	UNI EN ISO 10545-14



see www.cerdomus.com

malachite



perla

opale



ematite

setting summary

06

perla
SPA



10

perla
BOOKMATCH

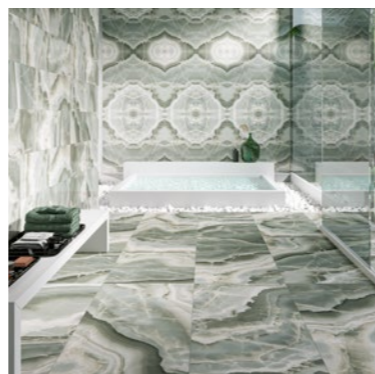


perla
LIVING

08

12

malachite
BATHROOM



malachite
HALL HOTEL

14

malachite
MOSAICO
NINFA



16

18

opale
KITCHEN

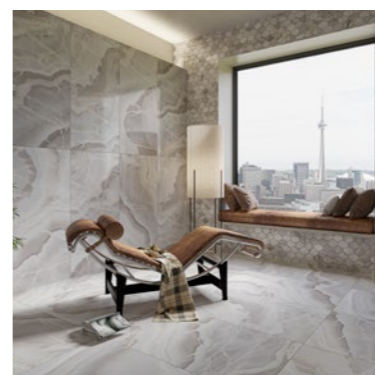
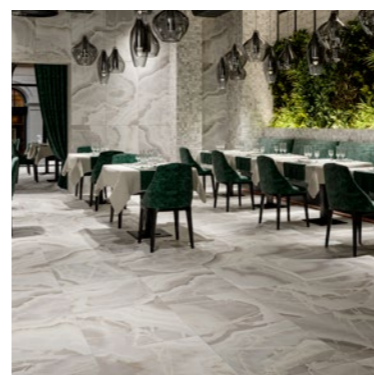


opale
RESTAURANT

20

opale
RELAX ZONE

22



24

ematite
INDOOR OUTDOOR



ematite
BEDROOM

26

ematite
BOOKMATCH

28





Extraordinary shine and graphic depth thanks to the use of precious raw materials and innovative machinery

Un éclat et une profondeur graphique extraordinaires grâce à l'application de matières premières de haute qualité et à des machines innovantes

Außergewöhnlicher Glanz und grafische Tiefe durch die Verwendung hochwertiger Rohmaterialien und den Einsatz innovativer Maschinen

_____ **Straordinaria lucentezza e profondità grafica**

grazie all'applicazione di materie prime pregiate e macchinari innovativi _____

focus

3RD GENERATION
POLISHED

MAXIMUM SHINE

perla

Jade Perla
Pavimento/Floor
60x120 24"x48" Rettificato_Matt

Jade Perla
Rivestimento/Wall
60x120 24"x48" Bookmatch set 4 pz Rettificato_Levigato_Polished
30x30 12"x12" Mosaico Ninfa Levigato_Polished

Meravigliose sfumature dal carattere intenso espresse in colori inediti
Incredible, intense hues expressed in unprecedented colours
De merveilleuses nuances au caractère intense exprimées dans des tonalités inédites
Großartige Farbnuancen mit starkem Charakter und einzigartigen Farben



perla

Jade Perla
Pavimento/Floor
60x120 24"x48" Rettificato_Levigato_Polished

Jade Perla
Rivestimento/Wall
60x120 24"x48" Bookmatch set 4 pz Rettificato_Levigato_Polished



The characteristic veining of onyx develops here to create sumptuous and seductive Bookmatch

Les veines caractéristiques des pierres d'onyx les plus précieuses se développent en se raccordant et en créant des effets miroirs («bookmatch») somptueux et séduisants

Die charakteristische Maserung von hochwertigem Onyx entfaltet und verbindet sich und bildet verschlungene und verführerische Bookmatch-Muster

_____ **La caratteristica
venatura degli onici**
si sviluppa raccordandosi
creando Bookmatch sontuosi e
seducenti _____

focus

BOOKMATCH

A CERDOMUS SPECIALTY

perla

Jade Perla
Rivestimento/Wall
60x120 24"x48" Bookmatch set 4 pz Rettificato_Levigato_Polished



malachite

Jade Malachite
Pavimento/Floor
Indoor **60x120** 24"x48" Rettificato_Matt
Outdoor **60x120** 24"x48" Rettificato_Grip

Jade Malachite
Rivestimento/Wall
30x60 12"x24" Rettificato_Levigato_Polished
60x120 24"x48" Bookmatch set 4 pz Rettificato_Levigato_Polished



CITY
hotel
★ ★ ★ ★

Thanks to its technical and artistic skills, Cerdomus can reinvent ceramics, bringing out its brilliance and depth and, at the same time, ensuring the greatest sturdiness and ease of cleaning

Grâce à son savoir-faire technique et artistique, Cerdomus réélabore la matière céramique en sublimant son éclat et sa profondeur et en lui assurant une résistance et une nettoyabilité maximales

Cerdomus verarbeitet mit technischem und künstlerischem Können Keramik, um den Glanz und die Tiefe des Materials hervorzuheben und gleichzeitig für maximale Widerstandsfähigkeit und eine einfache Reinigung zu garantieren

_____ Cerdomus rielabora con sapienza tecnica e artistica

la materia ceramica esaltandone brillantezza e profondità assicurandone la massima resistenza e pulibilità _____

focus



SAFE CHOICE

EASY TO SANITIZE

malachite

Jade Malachite
Pavimento/Floor
60x120 24"x48" Rettificato_Matt

Jade Malachite
Rivestimento/Wall
27,7x35 11"x14" Mosaico Ninfa Levigato_Polished
60x120 24"x48" Bookmatch set 4 pz_Rettificato_Levigato_Polished

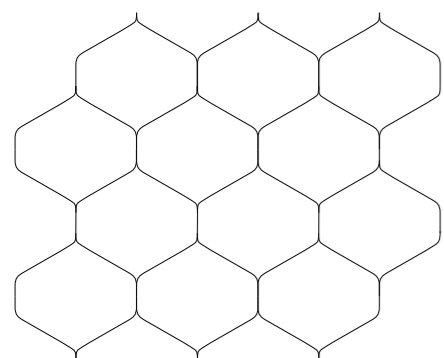
MOSAICO NINFA

Beautifully refined details
to embellish residential and
commercial walls and floors

Éléphants et recherchés, les détails
embellissent les revêtements et les
sols résidentiels et commerciaux

Hochwertige und elegante Details
für stilvolle Verkleidungen und
Fußböden in Wohnräumen und
gewerblichen Gebäuden

_____ **Dettagli pregiati e ricercati**
impresziosiscono pavimenti
e rivestimenti residenziali e
commerciali _____



27,7x35 11"x14"

Jade Malachite
Rivestimento/Wall
27,7x35 11"x14" Mosaico Ninfa Levigato_Polished



malachite



opale

Jade Opale
Pavimento/Floor
60x120 24"x48" Rettificato_Matt

Jade Opale
Rivestimento/Wall
30x30 12"x12" Mosaico 4,7x4,7 Matt
60x120 24"x48" Bookmatch set 4 pz Rettificato_Levigato_Polished

Maximum brilliance and depth
Latest generation digital machines

Brillance et profondeur maximales
Machines digitales de dernière generation

Maximaler Glanz und große Farbtiefe
Digitale Produktionslinien der neuesten Generation

—— **Massima
lucentezza e profondità**
Linee digitali di ultima
generazione ——

focus

|||||
DIGITAL 7PLUS

SUPERDIGITAL TECHNOLOGY



opale

Jade Opale
Pavimento/Floor
60x60 24"x24" Rettificato_Matt

Jade Opale
Rivestimento/Wall
60x120 24"x48" Rettificato_Levigato_Polished
30x30 12"x12" Mosaico 4,7x4,7 Levigato_Polished

Onici provenienti dall'Antica Persia, abilmente riprodotti in gres porcellanato risplendono, mantenendo inalterata la trasparenza, il prestigio e la caratura tecnica

Onyx stones from Ancient Persia, skillfully reproduced in porcelain stoneware, shimmer, maintaining their clearness, prestige and technical calibre

Des pierres d'onix provenant de la Perse antique, habilement reproduites en grès cérame, resplendent, en maintenant inaltérés la transparence, le prestige et la classe technique

Onyx aus dem antiken Persien, der kunstfertig in Feinsteinzeug nachgebildet wurde, erstrahlt in neuem Glanz, ohne an Transparenz, Qualität und technischer Hochwertigkeit zu verlieren





GRIP FINISH

ematite

Jade Ematite
Pavimento/Floor
Indoor **60x120** 24"x48" Rettificato_Levigato_Polished
Outdoor **60x120** 24"x48" Rettificato_Grip

Jade Ematite
Rivestimento/Wall
30x30 12"x12" Mosaico 4,7x4,7 Levigato_Polished



ematite

Jade Ematite
Pavimento/Floor
60x120 24"x48" Rettificato_Matt

Jade Ematite
Rivestimento/Wall
60x120 24"x48" Bookmatch Set 4 pz_Rettificato_Levigato_Polished



ematite

Strength and expression of the creativity and technical ability of Cerdomus, synonymous with high quality and maximum aesthetic result

Véritable point de force et expression de la créativité et de l'habileté technique de Cerdomus.
Synonyme d'excellente qualité et de résultats esthétiques optimaux

Aushängeschild und Ausdruck der Kreativität und des fachlichen Könnens von Cerdomus.
Synonym für höchste Qualität und eine herausragende Ästhetik

_____ **Punto di forza ed espressione della creatività**
e abilità tecnica di Cerdomus,
sinonimo di altissima qualità e
massimo risultato estetico _____

focus

○
BOOKMATCH

A CERDOMUS SPECIALTY

Jade Ematite
Rivestimento/Wall
60x120 24"x48" Bookmatch set 4 pz
Rettificato_Levigato_Polished



perla

fuga consigliata / suggested grouting

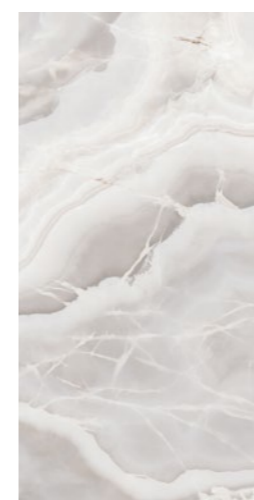
- Mapei Ultracolor Plus 111 Grigio Argento
- Kerakoll Fugabella Color 05



malachite

fuga consigliata / suggested grouting

- Mapei Ultracolor Plus 115 Grigio Fiume
- Kerakoll Fugabella Color 18



opale

fuga consigliata / suggested grouting

- Mapei Ultracolor Plus 111 Grigio Argento
- Kerakoll Fugabella Color 05



ematite

fuga consigliata / suggested grouting

- Mapei Ultracolor Plus 113 Grigio Cemento
- Kerakoll Fugabella Color 08

fondi / tiles



60x120 24"x48"
Rect 10 mm



60x60 24"x24"
Rect 10 mm



30x60 12"x24"
Rect 10 mm

	60x120 24"x48" Rect 10 mm			60x60 24"x24" Rect 10 mm			30x60 12"x24" Rect 10 mm		
	POLISHED	MATT	GRIP	POLISHED	MATT	GRIP	POLISHED	MATT	GRIP
perla	82119	82123	82116	82120	82124	82117	82118	82122	
	M 88	M 70	M 70	M 75	M 56	M 56	M 75	M 56	
malachite	81825	81813	81838	81826	81814	81839	81827	81815	
	M 88	M 70	M 70	M 75	M 56	M 56	M 75	M 56	
opale	81828	81816	81842	81829	81817	81843	81830	81818	
	M 88	M 70	M 70	M 75	M 56	M 56	M 75	M 56	
ematite	81822	81810	81834	81823	81811	81835	81824	81812	
	M 88	M 70	M 70	M 75	M 56	M 56	M 75	M 56	
PZ x BOX	2	2	2	3	3	3	6	6	
MQ x BOX	1,44	1,44	1,44	1,08	1,08	1,08	1,08	1,08	
KG x BOX	33	32	31,5	24,50	24	24	24,50	23,50	
BOX x PL	32	32	32	32	32	32	40	40	
MQ x PL	46,08	46,08	46,08	34,56	34,56	34,56	43,20	43,20	
KG x PL	1056	1024	1008	784	768	768	980	940	

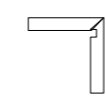
LEGENDA/LEGEND | M metri quadrati/square meters | L metri lineari/linear meters | P pezzi/pieces | S set/set

per motivi tecnici i pesi sopra indicati possono variare del ± 4%.
for technical reasons the weights indicated above may vary ± 4%.

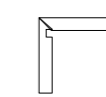
pezzi speciali / special trims



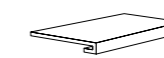
4,8x120 1.9"x48"
Battiscopa
10 mm



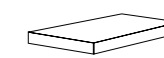
4,8x60 1.9"x24"
Battiscala Dx
10 mm



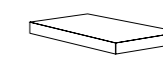
4,8x60 1.9"x24"
Battiscala Sx
10 mm



33x120 13"x48"
Gradino Costa Retta
10 mm



33x120 13"x48"
Ang. Sx Gradino Costa Retta
10 mm



33x120 13"x48"
Ang. Dx Gradino Costa Retta
10 mm

4,8x120 1.9"x48" Battiscopa 10 mm		4,8x60 1.9"x24" Battiscala Dx 10 mm		4,8x60 1.9"x24" Battiscala Sx 10 mm		33x120 13"x48" Gradino Costa Retta 10 mm			33x120 13"x48" Ang. Sx Gradino Costa Retta 10 mm			33x120 13"x48" Ang. Dx Gradino Costa Retta 10 mm		
POLISHED	MATT	POLISHED	MATT	POLISHED	MATT	POLISHED	MATT	GRIP	POLISHED	MATT	GRIP	POLISHED	MATT	GRIP
82065	82060	82077	82069	82081	82073	82097	82085	85318	82105	82093	85326	82101	82089	85322
L 20	L 16	S 24	S 19	S 24	S 19	P 210	P 160	P 160	P 290	P 270	P 270	P 290	P 270	P 270
82063	82058	82075	82067	82079	82071	82095	82083	85316	82103	82091	85324	82099	82087	85320
L 20	L 16	S 24	S 19	S 24	S 19	P 210	P 160	P 160	P 290	P 270	P 270	P 290	P 270	P 270
82064	82059	82076	82068	82080	82072	82096	82084	85317	82104	82092	85325	82100	82088	85321
L 20	L 16	S 24	S 19	S 24	S 19	P 210	P 160	P 160	P 290	P 270	P 270	P 290	P 270	P 270
82061	82057	82074	82066	82078	82070	82094	82082	85315	82102	82090	85323	82098	82086	85319
L 20	L 16	S 24	S 19	S 24	S 19	P 210	P 160	P 160	P 290	P 270	P 270	P 290	P 270	P 270
6		20		20		2			1			1		1
7,20 ml		10 set		10 set		2 pz			1 pz			1 pz		1 pz
7		15,00		15,00		21,00			10,5			10,5		10,5
60		-		-		-			-			-		-
21,60		-		-		-			-			-		-
420		-		-		-			-			-		-

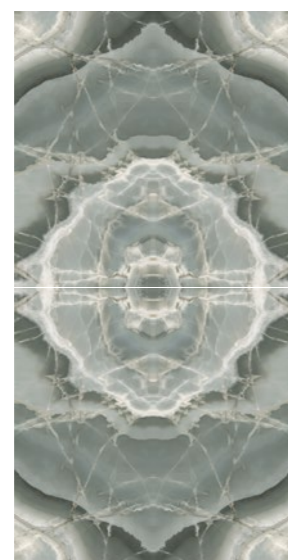
LEGENDA/LEGEND | M metri quadrati/square meters | L metri lineari/linear meters | P pezzi/pieces | S set/set

per motivi tecnici i pesi sopra indicati possono variare del ± 4%.
for technical reasons the weights indicated above may vary ± 4%.

decori / decors



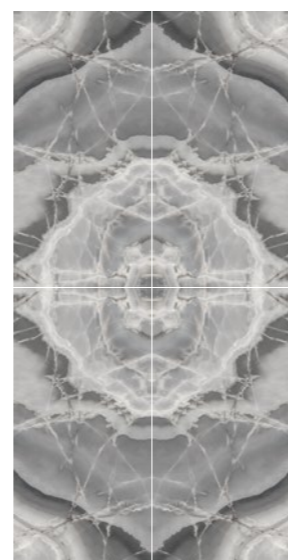
60x120 24"x48"
Bookmatch Perla
Levigato_Polished



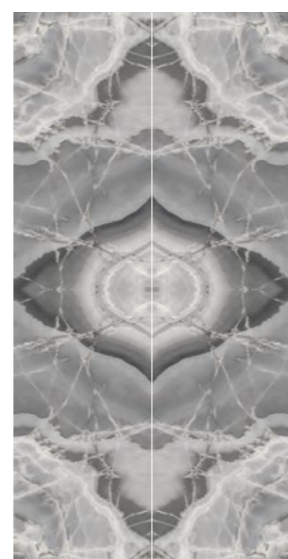
60x120 24"x48"
Bookmatch Malachite
Levigato_Polished



60x120 24"x48"
Bookmatch Opale
Levigato_Polished

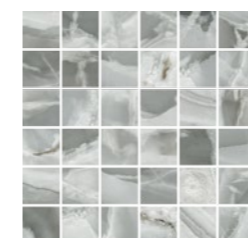


60x120 24"x48"
Bookmatch Ematite
Levigato_Polished

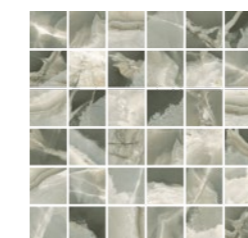


gres porcellanato colorato in massa / color body porcelain

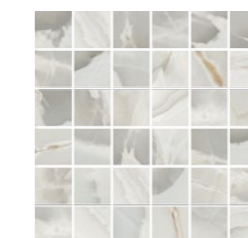
decori / decors



30x30 12"x12"
Mosaico Perla 4,7x4,7
Naturale_Matt
Levigato_Polished



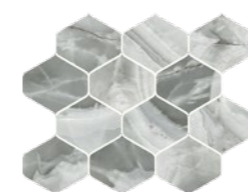
30x30 12"x12"
Mosaico Malachite 4,7x4,7
Naturale_Matt
Levigato_Polished



30x30 12"x12"
Mosaico Opale 4,7x4,7
Naturale_Matt
Levigato_Polished



30x30 12"x12"
Mosaico Ematite 4,7x4,7
Naturale_Matt
Levigato_Polished



27,7x35 11"x14"
Mosaico Ninfa Perla
Levigato_Polished



27,7x35 11"x14"
Mosaico Ninfa Malachite
Levigato_Polished



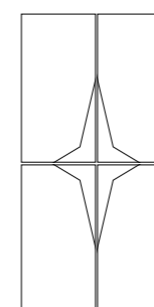
27,7x35 11"x14"
Mosaico Ninfa Opale
Levigato_Polished



27,7x35 11"x14"
Mosaico Ninfa Ematite
Levigato_Polished

decori da rivestimento / wall decors

decori / decors



60x120 24"x48"
Bookmatch
10 mm



30x30 12"x12"
Mosaico 4,7x4,7
10 mm



27,7x35 11"x14"
Ninfa
10 mm




	POLISHED		MATT	POLISHED	
perla	82062	82052	82048	82056	
	S 360	P 20	P 14	P 50	
malachite	81846	82050	82046	82054	
	S 360	P 20	P 14	P 50	
opale	81845	82051	82047	82055	
	S 360	P 20	P 14	P 50	
ematite	81844	82049	82045	82053	
	S 360	P 20	P 14	P 50	
PZ x BOX	4	6	6	6	
MQ x BOX	1 set	0,54	0,54	0,58	
KG x BOX	66	10,2	10,2	10,2	
BOX x PL	16	60	60	60	
MQ x PL	46,08	32,4	32,4	34,91	
KG x PL	1056	612	612	612	

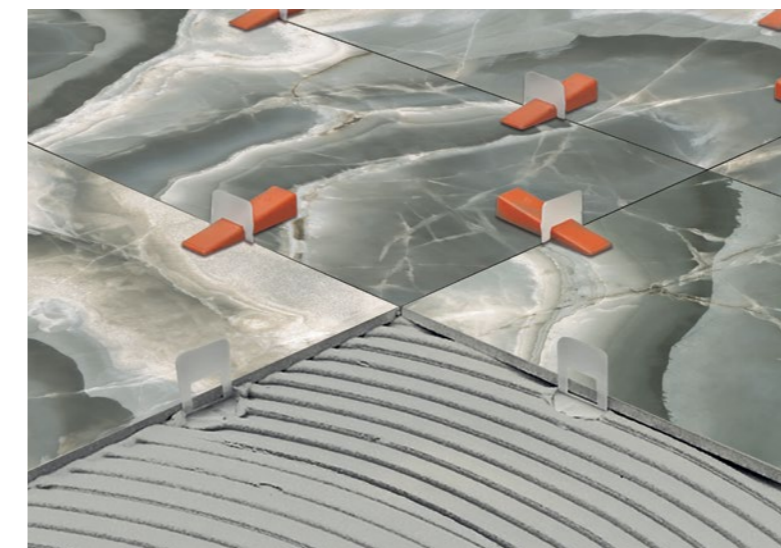
LEGENDA/LEGEND | M metri quadrati/square meters | L metri lineari/linear meters | P pezzi/pieces | S set/set

per motivi tecnici i pesi sopra indicati possono variare del ± 4%.
for technical reasons the weights indicated above may vary ± 4%.

Laying tips
Suggestions de pose
Tipps für das Verlegen

caratteristiche tecniche / technical characteristics

CARATTERISTICHE TECNICHE JADE MATT / GRIP CLASSIFICAZIONE SECONDO NORMA EN 14411 B1a annex G, UGL Norm/Classment/norma/Standard	VALORI TIPICI Typical values Valeurs typiques Typische Werte Характерные значения	VALORI LIMITE PREVISTI Expected limit values - Valeurs limites prévues - Erwartete Grenzwerte Предусмотренные предельные значения
 DIMENSIONI Sizes - dimensiones - dimensions - Abmessungen - размеры	UNI EN ISO 10545-02	CONFORME
 ASSORBIMENTO D'ACQUA Water Absorption - Absorción de agua - Absorption d'eau - Wasseraufnahme - Водопоглощение	UNI EN ISO 10545-03	<= 0,5% UNI EN 14411 G
 FORZA DI ROTTURA Breaking strength - Carga de rotura - Résistance aux chocs - Bruchlast - Разрушающее усилие	UNI EN ISO 10545-04	>1300 N 1300 N min UNI EN 14411 G
 RESISTENZA ALLA FLESSIONE Modulus of rupture - Resistencia a la flexión - Résistance à la flexion - Biegefestigkeit - Стойкость на изгиб	UNI EN ISO 10545-04	>35 N/mm² 35 N/mm² min UNI EN 14411 G
 RESISTENZA ALL'URTO Shock resistance - Resistencia al choque - Résistance aux chocs - Stoßfestigkeit - Сопротивление удару	UNI EN ISO 10545-05	COEFFICIENTE DI RESTITUZIONE Restitution coefficient - Coefficient de restitution - Restitutionskoeffizient - Кoeffициент возврата e > 0,86
 RESISTENZA ALL'ABRASIONE PROFONDA Resistance to deep abrasion - Resistencia a la abrasión profunda - Résistance à l'abrasion profonde - Tiefenabriebfestigkeit - Стойкость к глубокому истиранию	UNI EN ISO 10545-06	<= 175 mm³ 175 mm³ max UNI EN 14411 G
 DILATAZIONE TERMICA LINEARE Linear thermal expansion - Dilatación térmica lineal - Dilatation thermique linéaire - Thermische Dilatation - Линейное тепловое расширение	UNI EN ISO 10545-08	6,8 (10⁻⁶°C⁻¹)
 RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI Thermal shock resistance - Resistencia al choque térmico - Résistance aux chocs thermiques - Temperaturwechselbe-ständigkeit - Стойкость к тепловым перепадам	UNI EN ISO 10545-09	RESISTE Resistant - Resiste - Résistant - Beständig - Стойкая
 DILATAZIONE DOVUTA ALL'UMIDITÀ Determination of moisture expansion - Dilación causada por la humedad - Détermination de la dilatation à l'humidité - Ausdehnung auf Grund von Feuchtigkeit - Расширение под воздействием влажности	UNI EN ISO 10545-10	0,1%
 RESISTENZA AL GELO Frost resistance - Resistencia al hielo - Résistance au gel - Frostbeständigkeit - Морозостойкость	UNI EN ISO 10545-12	RESISTE Resistant - Resiste - Résistant - Beständig - Стойкая
 RESISTENZA ALL'ATTACCO CHIMICO Chemical resistance - Resistencia al ataque químico - Résistance chimique - Chemische Beständigkeit - Стойкость к химическому воздействию	UNI EN ISO 10545-13	MATT A LA HA GRIP A LA HA
 RESISTENZA ALLE MACCHIE Stain resistance - Resistencia a las manchas - Résistance aux taches - Fleckenbeständigkeit - Стойкость к загрязнению	UNI EN ISO 10545-14	Classe - Class - Clase Categorie - Klasse - Класс MATT 4 GRIP 3
 RESISTENZA ALLO SCIVOLAMENTO Slip resistance - Resistencia al deslizamiento - Résistance au glissement - Rutschfestigkeit - Сопротивление скольжению	DIN 51130	MATT R 10 GRIP R 11
 RESISTENZA ALLO SCIVOLAMENTO A PIEDI NUDI Slip resistance barefoot - Resistencia al deslizamiento con pies descalzos - Résistance au glissement pieds nus - Rutschfestigkeit fuer den Barfußbereich - Сопротивление скольжению при хождении босиком	DIN 51097	MATT A GRIP A+B+C
 DETERMINAZIONE COEFFICIENTE ATTRITO STATICO Static coefficient of friction C.O.F. - Determinación del coeficiente de fricción estática - Calcul du coefficient de frottement statique sec mouillé - Bestimmung des statischen Reibkoeffizienten Trockenreibung Nassreibung - Определение коэффициента статического трения сухая поверхность мокрая поверхность	ASTM C 1028	MATT DRY 0,72 WET 0,60 GRIP DRY 0,79 WET 0,69
 DETERMINAZIONE COEFFICIENTE ATTRITO DINAMICO Dynamic coefficient of friction D.C.O.F. - Determinación del coeficiente de fricción dinámica - Calcul du coefficient de frottement dynamique sec mouillé - Bestimmung des statischen Reibkoeffizienten Trockenreibung Nassreibung - Определение коэффициента динамического трения сухая поверхность мокрая поверхность		MATT WET 0,70 GRIP WET 0,79
 STONALIZZAZIONE Shade Variation - Dénuancement - Variedad de tonalidades - Farbspiel - Разнотонность	V3	V1 Uniforme - Uniform - Uniforme - Uniforme - Gleichmäßig - Однородная - V2 Leggera - Low - Légère - Ligero - Leicht - Легкая - V3 Media - Medium - Moyenne - Media - Mittel - Средняя - V4 Alta - High - Haute - Alta - Hoch - Высокая



IT

Si consiglia di posare il materiale prelevandolo alternativamente da scatole diverse, stendere a terra 4 mq di prodotto per controllare l'effetto d'insieme, la stonizzazione del prodotto è una caratteristica peculiare dello stesso. Per la posa si consiglia una fuga di 2 mm e l'utilizzo di distanziatori livellanti. Per i prodotti levigati si raccomanda la massima cautela nelle operazioni di movimentazione e posa. A posa effettuata si consiglia di proteggere la pavimentazione fino alla conclusione dei lavori di cantiere. I prodotti con superficie levigata o satinata potrebbero, con il tempo, subire delle minime variazioni di colore e lucentezza, conferendo al prodotto una caratteristica di invecchiamento naturale. Per una maggior valorizzazione dei materiali stonizzati si consiglia di posare il materiale prelevandolo alternativamente da scatole diverse. Per la posa dei prodotti rettificati si consiglia l'uso di un massetto autolivellante e l'utilizzo di una fuga non inferiore ai 2 mm, Cerdomus S.r.l. non sarà responsabile per difetti dovuti alla non corretta posatura dei materiali. Per prodotti levigati si raccomanda la massima cautela durante le operazioni di movimentazione e posa, evitando in particolare di sfregare le piastrelle l'una contro l'altra e si consiglia, a posatura effettuata, di proteggere la pavimentazione con una copertura in cartone fino alla conclusione dei lavori di cantiere. Per il particolare tipo di struttura del prodotto si consiglia una rapida pulizia delle superfici dopo la stuccatura con detergenti specifici.

FR

Il est conseillé de poser le matériau en le prenant alternativement dans plusieurs boîtes différentes ; étendre 4 m2 de produit sur le sol pour contrôler l'effet d'ensemble. La multiplicité de tons du produit est l'une de ses caractéristiques. Lors de la pose, un joint de 2 mm est conseillé ainsi que l'utilisation de croisillons autonivelants. Pour les produits polis, la plus grande prudence est recommandée au moment de la manutention et de la pose. La pose terminée, il est conseillé de protéger le sol jusqu'à la fin des travaux du chantier. Avec le temps, les produits à surface polie ou satinée pourraient subir de petites variations de couleur et d'éclat, en conférant au produit une caractéristique de vieillissement naturel. Pour mieux mettre en valeur les matériaux dénudés, nous conseillons de les poser en les prélevant alternativement dans plusieurs boîtes différentes. Pour la pose des produits rectifiés, nous conseillons d'utiliser une chape autonivelante et un joint d'au moins 2 mm. Cerdomus S.r.l. décline toute responsabilité pour les défauts dus à une pose incorrecte des matériaux. La plus grande prudence est recommandée lors de la manipulation et de la pose des produits polis, en évitant notamment de frotter les carreaux l'un contre l'autre et, lorsque la pose est terminée, il est conseillé de protéger le sol avec des cartons jusqu'à la fin des travaux du chantier. En raison de la structure particulière du produit, nous vous recommandons de nettoyer rapidement les surfaces après la pose des joints avec des produits de nettoyage spécifiques.

IT

Posa con distanziatori livellanti (cunei) per la posa di pavimenti e rivestimenti mediante formati con lato superiore a 60 cm, Cerdomus raccomanda l'utilizzo di distanziatori livellanti che consentono di rendere perfettamente planare la superficie, mantenere la posizione desiderata di ogni piastrella riducendo i tempi di posa.

EN

Laying with leveling spacers (wedges)
To lay floors and wall coverings using formats with sides greater than 60 cm, Cerdomus recommends the use of leveling spacers that allow the surface to be perfectly flat, keeping each tile in place and reducing laying time.

FR

Pose avec croisillons autonivelants (cales)
Pour la pose de sols et revêtements dont les formats ont un côté supérieur à 60 cm, Cerdomus recommande l'utilisation de croisillons autonivelants qui permettent d'obtenir une surface parfaitement plane, de maintenir la position de chaque carreau tout en réduisant les temps de pose.

DE

Verlegung mit nivellierenden Abstandhaltern (Keilen)
Zur Verlegung von Fliesen auf Böden und an Wänden mit einer Seitenlänge von über 60 cm empfiehlt Cerdomus die Verwendung von nivellierenden Abstandhaltern, die dafür sorgen, dass die Oberfläche perfekt eben ist, um die gewünschte Position jeder Fliese aufrecht zu erhalten und die Verlegedauer zu reduzieren.

EN

We recommend laying tiles taking them alternately from different boxes, spreading them across 4 square meters on the ground to check the overall effect; shade variation is a special tile feature. During laying, we recommend a 2 mm grout joint and the use of leveling spacers. For smoothed tiles, we recommend exercising caution in handling and laying operations. Once laid, we recommend protecting the floor until all other construction work is completed. Tiles with smooth or satin surface may, with time, undergo slight variations in color and gloss, which give them a natural distressed look. To enhance the effect of shaded materials it is recommended to alternate items from different boxes while laying. When laying ground products it is advisable to use a self-leveling floor plaster with joints of not less than 2 mm. Cerdomus S.r.l. do not accept responsibility for defects resulting from the incorrect laying of materials. Maximum care should be taken when handling and laying polished products, in particular avoiding rubbing the tiles against each other. When laying is complete it is advisable to protect the floor with cardboard up until completion of building work on the site. Owing to the special nature of these tiles we recommend that you quickly wipe the tiles with special detergents after grouting.

DE

Es empfiehlt sich das Material beim Verlegen abwechselnd aus verschiedenen Schachteln zu entnehmen und dabei am Boden 4 Quadratmeter Produkt aufzulegen, um die Wirkung kontrollieren zu können. Die Nuancierung des Produkts ist eine spezielle Eigenschaft. Für die Verlegung raten wir zu einer Fuge von 2 mm und zur Verwendung nivellierender Abstandhalter. Für geschliffene Produkte ist maximale Sorgfalt bei der Fortbewegung und der Verlegung erforderlich. Nach dem Verlegen sollte der Boden bis zum Abschluss der Bauarbeiten geschützt werden. Die Produkte mit polierter oder satinierte Oberfläche können im Laufe der Zeit minimale Veränderungen an Farbe und Glanz erfahren, was dem Produkt den Eindruck einer natürlichen Alterung verleiht. Um schattierte Materialien noch besser zur Geltung kommen, lassen, ist es empfehlenswert, das Material beim Verlegen abwechselnd aus verschiedenen Schachteln zu nehmen. Für das Verlegen geschliffener Produkte wird die Verwendung eines selbstfließenden Estrichs und einer Fugenbreite von mindestens 2 mm empfohlen. Cerdomus S.r.l. ist nicht haftbar für Schäden, die durch nicht fachgerechte Verlegung der Materialien entstehen. Bei polierten Produkten ist höchste Vorsicht bei der Verbringung und Verlegung geboten. Vor allem ist zu vermeiden, dass die Fliesen gegeneinander scheuern. Es wird empfohlen, nach dem Verlegen den Bodenbelag bis zum Abschluss der Bauarbeiten mit Karton abzudecken. Wegen der besonderen Produktstruktur wird nach dem Verfugen eine schnelle Reinigung mit speziellen Reinigungsmitteln empfohlen.

IT

I prodotti Cerdomus S.r.l. sono conformi alle normative attualmente in vigore. Le eventuali indicazioni di pesi, misure, dimensioni, colore, tonalità ed altri dati contenuti in tutto il materiale dimostrativo Cerdomus S.r.l. hanno carattere meramente indicativo e non saranno vincolanti.

Cerdomus S.r.l. ha la facoltà di modificare le informazioni tecniche riportate in questo catalogo. I colori e le caratteristiche estetiche dei prodotti sono indicative, in quanto non riproducibili su carta stampata con assoluta fedeltà.

Le foto e le descrizioni dei prodotti di Cerdomus riportate sui cataloghi e sugli altri materiali pubblicitari sono puramente illustrative. I colori e le caratteristiche estetiche, pur essendo quanto più fedeli possibile, dipendono dai processi di stampa di volta in volta adottati. Inoltre successivamente alla pubblicazione dei materiali pubblicitari il processo produttivo potrebbe subire variazioni o aggiustamenti tecnologici tali da incidere sull'estetica del prodotto, dando origine a lievi variazioni cromatiche o di grafica. Il prodotto potrebbe pertanto presentare delle differenze rispetto a quanto mostrato o descritto nei materiali pubblicitari di Cerdomus.

FR

Les produits de Cerdomus S.r.l. sont conformes aux normes actuellement en vigueur. Les indications éventuelles de poids, de mesures, de dimensions, de couleurs, de tonalités et autres informations contenues dans tout le matériel de démonstration de Cerdomus S.r.l. ont un caractère purement indicatif et non contractuel.

Cerdomus S.r.l. est susceptible de modifier les informations techniques contenues dans ce catalogue. Les couleurs et les caractéristiques esthétiques des produits sont indicatives, dans la mesure où elles ne peuvent être reproduites sur du papier imprimé avec une fidélité absolue.

Les photos et les descriptions des produits Cerdomus présentes dans les catalogues et sur les autres supports publicitaires sont strictement à titre d'illustration. Les couleurs et les caractéristiques esthétiques, bien qu'étant le plus fidèles possible, dépendent des procédés d'impression adoptés d'une fois sur l'autre. De plus, après la publication des supports publicitaires, le processus de production pourrait faire l'objet de modifications ou d'ajustements technologiques tels qu'ils pourraient avoir une incidence sur l'esthétique du produit, donnant lieu à de légères variations chromatiques ou graphiques. Le produit pourrait également présenter des différences par rapport aux photos ou descriptions contenues dans les supports publicitaires de Cerdomus.

EN

Cerdomus S.r.l. products comply with the standards in force at present. Any indications of weight, measurements, dimensions, colours, shades any other data contained in the Cerdomus S.r.l. illustrative material are merely indicative and must not be understood as binding.

Cerdomus S.r.l. reserves the right to modify the technical information reported on this catalogue. The colours and aesthetic features of the products are indicative, as it is not possible to faithfully reproduce them on paper.

The photos and descriptions of Cerdomus products shown in the catalogues and other advertising materials are to be intended for illustration purposes. Colours and aesthetic characteristics, though aiming to be as faithful as possible, depend on the printing processes adopted from time to time. Furthermore, following the publication of advertising materials, production processes may undergo changes or technological adjustments, such as to affect the aesthetics of the product, thus giving rise to mild colour or pattern variations. The product may therefore show differences from what is shown or described in Cerdomus advertising materials.

DE

Die Cerdomus S.r.l. Produkte erfüllen die derzeit geltenden Vorschriften. Angaben, die im gesamten Anschauungsmaterial von Cerdomus S.r.l. zu Gewichten, Maßwerten, Größen, Farben, Farbtönen oder sonstigen Daten gemacht werden, haben rein informativen Charakter und sind unverbindlich.

Cerdomus S.r.l. behält sich das Recht vor, die in diesem Katalog aufgeführten technischen Daten zu ändern. Die Farben und optischen Eigenschaften der Produkte haben rein informativen Charakter, weil sie nicht völlig originalgetreu auf bedrucktem Papier wiedergegeben werden können.

Die in den Katalogen und sonstigen Werbematerialien enthaltenen Fotos und Beschreibungen der Cerdomus Produkte dienen reinen Anschauungszwecken. Die Farben und optischen Eigenschaften sind zwar so originalgetreu wie möglich wiedergegeben, hängen aber von den jeweils verwendeten Druckverfahren ab. Außerdem ist es möglich, dass der Fertigungsprozess nach der Veröffentlichung der Werbematerialien Änderungen oder technische Anpassungen erfährt, die sich auf die optischen Merkmale des Produktes auswirken und somit zu leichten farblichen oder grafischen Abweichungen führen. Das Produkt könnte demzufolge Unterschiede zu dem aufweisen, was in den Werbematerialien von Cerdomus dargestellt oder beschrieben ist.

IT



I prodotti Cerdomus rispondono a diversi requisiti dello standard LEED (Leadership in Energy & Environmental Design): un sistema di parametri per l'edilizia sostenibile che indica l'efficienza ambientale ed energetica degli edifici. Si tratta di un sistema di rating per lo sviluppo di edifici verdi. Il Leed attribuisce crediti per ciascuno dei requisiti di sostenibilità. Dalla somma dei crediti deriva il livello di certificazione dell'edificio.

EN

Cerdomus products meet different requirements of the LEED (Leadership in Energy and Environmental Design) standard: a set of sustainable building requirements which rank the energy and environmental efficiency of buildings. Effectively, it's a ratings system for green buildings. Under the LEED system, points are awarded for each sustainability requirement which is met. The point score determines the degree of certification awarded to the building.

FR

Les produits Cerdomus répondent aux différentes exigences du LEED (Leadership in Energy & Environmental Design): un système de paramètres pour la construction durable qui indique l'efficacité environnementale et énergétique des bâtiments. Il s'agit d'un système d'évaluation pour le développement de bâtiments verts. Le Leed attribue des crédits pour chaque exigence de durabilité. Le niveau de certification d'un bâtiment dépend de la somme des crédits.

DE

Die Produkte von Cerdomus entsprechen den verschiedenen Anforderungen des LEED Standards (Leadership in Energy & Environmental Design): Dieses Parametersystem für nachhaltiges Bauen benennt die Umwelt- und Energieeffizienz von Gebäuden. Es handelt sich um ein Rating-System für die Entwicklung "grüner" Gebäude. Leed vergibt Punkte für jede Nachhaltigkeitsanforderung. Aus der Summe der Punkte ergibt sich die Zertifizierungsstufe des Gebäudes.

IT



I prodotti Cerdomus contribuiscono ai crediti Leed per l'utilizzo di una percentuale di materiale riciclato superiore al 40% e rientrando nella classificazione dei materiali a bassa emissione di sostanze organiche volatili (VOC). I colori più chiari delle collezioni Cerdomus sono inoltre in grado di ridurre al minimo gli effetti sul microclima di pavimentazioni, rivestimenti e coperture esterne (effetto isola di calore), in quanto dotati di un idoneo indice di riflettanza solare.

EN

Cerdomus products contribute to earn LEED points since they contain over 40% of recycled materials and fall within the class of materials that emit a low amount of volatile organic compounds (VOCs). Light-coloured Cerdomus collections also minimise the impact on the microclimate of floors, tiling and external roofs (heat island effect) since they show a suitable solar reflectance index.

FR

Les produits Cerdomus contribuent aux crédits Leed grâce à l'utilisation d'un pourcentage de matériau recyclé supérieur à 40% et rentrant dans la classification des matériaux à faible émission de composés organiques volatils (COV). Les couleurs plus claires des collections Cerdomus sont également en mesure de réduire au minimum les effets sur le microclimat des carrelages, revêtements et couvertures externes (effet d'isolation contre la chaleur), car elles possèdent un indice de réflectance solaire approprié.

DE

Die Produkte von Cerdomus tragen zu den Leed-Punkten durch die Verwendung eines Anteils von über 40% an Recyclingmaterial bei. Sie fallen unter die Klassifizierung von Materialien mit geringen Emissionen flüchtiger organischer Verbindungen (VOC). Die hellsten Farben der Kollektionen von Cerdomus können außerdem die Wirkungen auf das Mikroklima von Fußböden, Wandverkleidungen und Dächern reduzieren (Wärmeinselleffekt), da sie einen entsprechenden Index des Reflexionsvermögens SRI besitzen.

Jade



Jade

Cerdomus S.r.l.
Via Emilia Ponente, 1000
48014 Castel Bolognese
Ravenna, Italy
T +39.0546.652111
F +39.0546.50010
info@cerdomus.com

cerdomus.com

CERDOMUS

50
1969/2019